

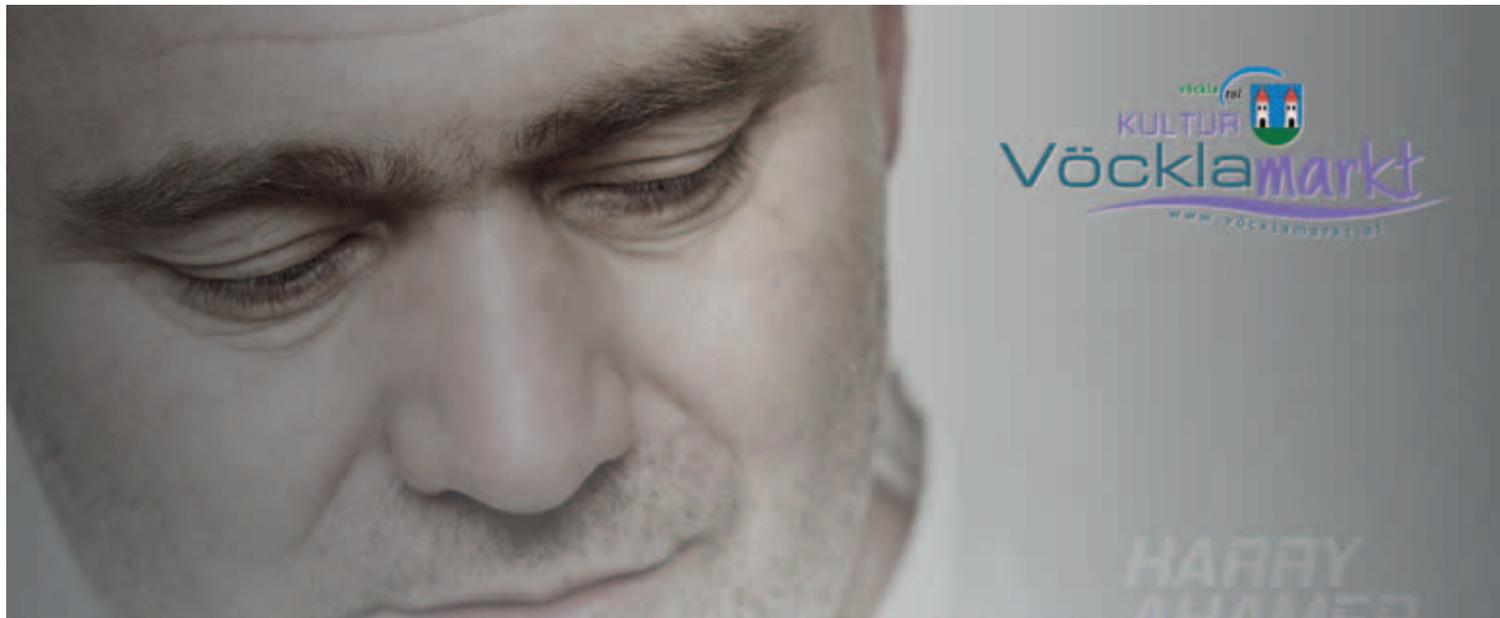


VÖCKLAMARKT

www.vöcklamarkt.at



IN FORM



SO. 08. JULI 2012

HARRY AHAMER ACOUSTIC DUO

19:00 // IM
MUSIKPAVILLON
VÖCKLAMARKT

Mit seinem zweiten Mundart-Album ZUWA Blues, Funk, Soul, Rock'n Roll und Fingerpicking mit Mundarttexten, die unter die Haut gehn.

Markus Marageter - Piano/Orgel/Keyboards/Gitarre
Eintritt: FREI-willige Spende // Veranstalter: Kulturausschuss der Marktgemeinde Vöcklamarkt

Besetzung:
Harry Ahamer - Gitarren/Gesang/Songwriting

BEI SCHLECHTWEITER IM PFARRSAAL VÖCKLAMARKT

TERMINE IM JULI:

BAUVERHANDLUNG: Donnerstag, 19.07.2012, Anmeldung bei Herrn Eder, Tel. Nr. 2655-20

RECHTSBERATUNG: Kostenlose erste Rechtsauskünfte von Dr. Margit Stüger am Donnerstag, 05.07.2012, 16:00 Uhr. Anmeldung im Sekretariat, Tel. 2655-11

MUTTERBERATUNG: entfällt im Juli

INHALT 07/2012

Der Bürgermeister informiert	2-3
Ferienprogramm 2012	4
Rasenmähen zur Mittagszeit; Naturraumkartierung	4
Alten- und Pflegezentrum; Montessori Kindergarten	5
Volks- und Neue Mittelschule	6-7
Rotes Kreuz Sozialmärkte; Spendenübergabe	8
Einschaltungen in der Gemeindezeitung	9
Gesunde Gemeinde	10-11
Veranstaltungen	14-16





Der Bürgermeister informiert

Liebe Vöcklamarkterinnen! Liebe Vöcklamarkter!

Ich möchte Sie diesmal über folgende Themen informieren:

- Attergauer Kultursommer
- Buchpräsentation im Alten- u. Pflegezentrum
- Gratulation den Redewettbewerb-Siegern
- Spatenstich neues Pelletswerk
- Sozialmarkt in Vöcklamarkt
- Aktion Biomülltonne

Attergauer Kultursommer

Im August finden im Rahmen des Attergauer Kultursommers zwei Veranstaltungen in unserer Pfarrkirche statt.

Am 3. August spielt eine 12-köpfige Bläsergruppe bestehend aus Mitgliedern der Wiener Philharmoniker Werke von R. Strauss, A. Bruckner, G. Mahler, W.A. Mozart, R. Wagner, J. Rodrigo u. G. Bizet.

Am 11. August liest der Oscar-nominierte Schauspieler Klaus Maria Brandauer Texte und Briefe aus der Haft des protestantischen Theologen und Widerstandskämpfers Dietrich Bonhoeffer „Ich möchte glauben lernen“. Musikalische Untermalung Franz Bartolomey.

Kartenvorverkauf im Büro des Kultursommers in St. Georgen i.A., Tel. Nr.: 07667/8918 oder online unter: www.attergauer-kultursommer.at



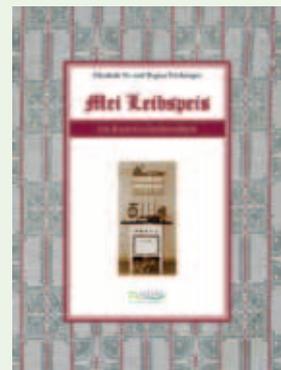
Längst hat sich der Attergauer Kultursommer zu einem international höchst angesehenen Festival etabliert. Ich würde mich freuen, wenn viele Vöcklamarkterinnen u. Vöcklamarkter diese kulturellen Angebote nützen.

Buchpräsentation im Alten- u. Pflegezentrum

„Mei Leibspreis“ so der Titel des Kochbuches, welches vor vollem Haus im Rahmen des Sonntagscafés im Alten- u. Pflegezentrum am 10. Juni vorgestellt wurde. Das Buch ist auch ein Geschichtenbuch von und über unsere Heimbewohner, bei der uns diejenigen auch ihre Lieblingsesspeise und das dazugehörige Rezept verrieten.

In vielen freiwilligen Stunden wurde das Buch von den Mitarbeiterinnen u. Mitarbeitern des APZ erstellt. Der Reinerlös aus dem Verkauf der Kochbücher wird für die Anschaffung eines Relaxstuhles für die Heimbewohner verwendet.

Das Koch-Geschichten-Buch ist im Alten- u. Pflegezentrum und am Gemeindeamt um € 16,90 erhältlich.



Gratulation den Redewettbewerb-Siegern der Landjugend Vöcklamarkt-Pfaffing

Beim diesjährigen Redewettbewerb der OÖ Landjugend standen zum dritten Mal in Folge Mitglieder der Vöcklamarkter Landjugend auf dem Siegerpodest.

Ergebnisse des Landesredewettbewerbs 2010:

1. Platz: Spontanrede Daniel Miejski
 Im Jahr 2011: 1. Platz: Spontanrede über 18 Daniel Miejski / 3. Platz: Spontanrede unter 18 Johannes Astegger / 2. Platz: Vorbereitete Rede unter 18: Anna Krug
 Im Jahr 2012: 1. Platz: Spontanrede über

18 Maria Astegger / 1. Platz: Vorbereitete Rede unter 18: Anna Krug

Eine gute Rede zu halten ist nicht einfach, sowie Gedanken und Sachverhalte richtig zu vermitteln, umso mehr sind die Qualitäten der Preisträger zu schätzen.

Herzliche Gratulation seitens der Marktgemeinde Vöcklamarkt den Preisträgern!

*Anna Krug und Maria Astegger können stolz auf ihre Leistungen sein
 Foto: LJ Vöcklamarkt-Pfaffing*



Spatenstich neues Pelletswerk

Am Freitag, 25. Mai 2012 fand am Gelände der Vöcklamarkter Holzindustrie die Spatenstichfeier für das neue Pelletswerk statt. Bei herrlichem Wetter konnte man sich über die weiteren Pläne der VM Holz informieren.

Der Höhepunkt des Tages war der Spatenstich der RZ Pellets Vöcklamarkt GmbH, die ein neues Pelletswerk errich-

ten werden. „Die Synergieeffekte zwischen einem Sägewerk, Heizkraftwerk und angeschlossenen Pelletswerk auf einem Gelände bieten sich hier einfach dazu an“, so DI Otto Zechmeister von der Riegler Zechmeister Gruppe, die schon 10 Biomasseheizkraftwerke und drei Pelletswerke in Österreich betreiben.

„Der Standort Vöcklamarkt liegt einfach in Österreich ideal für uns. Wir realisieren das Pelletswerk und das Biomasseheizkraftwerk mit einer Gesamtinvestitionssumme von rund € 40 Millionen“.

Bild: Spatenstichfeier Pelletswerk
Foto: VM Holzindustrie



Der Spatenstich wurde von Agrarlandesrat Max Hiegelsberger, dem Forstmeister des Stiftes Kremsmünster DI Mag. Pater Gotthard Niedrist, den Eigentümern DI Otto Zechmeister und Dietmar Riegler, sowie von den Geschäftsführern der Vöcklamarkter Holzindustrie Dr. Heimo Schader, sowie Valentin Taupe vorgenommen.



Nach einer Segnung des Betriebes durch Pater Gotthard Niedrist fand auch eine Scheckübergabe in der Höhe von € 1.000,- an die Lebenshilfe Vöcklamarkt - vertreten durch die Obfrau Christine Nussbaumer - von der RZ Pellets Vöcklamarkt statt.

Scheckübergabe an die Lebenshilfe Vöcklamarkt

Foto: VM Holzindustrie

Sozialmarkt in Vöcklamarkt

Auf Initiative der Familie Bachinger entsteht in den Räumlichkeiten der ehemaligen Fleischhauerei in der Marktstrasse ein Sozialmarkt. Nach einer sehr genauen Prüfung der Gegebenheiten wird nun gemeinsam mit der Rot-Kreuz Dienststelle Frankenmarkt dieses Projekt umgesetzt. Am 10. Juli gibt es im Pfarrsaal einen Informationsabend, zu dem alle Interessierten herzlich eingeladen sind - Näheres auf Seite 8

Mein herzlicher Dank gilt der gesamten Initiatorenrunde, dieses wertvolle Vorhaben wertet das soziale Profil unseres Ortes weiter auf.

Aktion Biomülltonne

Ich darf nochmals darauf aufmerksam machen, dass bis 31. August 2012 bei Bestellung einer Biomülltonne diese kostenlos an den Nutzer abgegeben wird.

Hintergrund ist die schwache Auslastung der Biomülltonne in unserer Gemeinde. Jeder Hausbesitzer ist für eine entsprechende Biomüllentsorgung verantwortlich. Entweder

durch eine ordnungsgemäße Eigenkompostierung oder durch die Inanspruchnahme der zweiwöchentlichen Gemeindebiotonnenentleerung.

Die Gemeinde ist verpflichtet, diese ordnungsgemäße Kompostierung zu überprüfen. Bitte nutzen Sie die Gelegenheit, die Biomülltonne bis Ende August gratis zu beziehen.



Ferienprogramm Sommer 2012

Die Ferienzeit steht vor der Tür! **Damit keine Langeweile aufkommt, hat der Kulturausschuss der Marktgemeinde Vöcklamarkt in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Pfaffing und vielen Vereinen und Institutionen ein lustiges und abwechslungsreiches Ferienprogramm zusammengestellt.**

Einige „treue“ Programm-Mitgestalter haben sich heuer nicht beteiligt. Wir bedanken uns ganz herzlich für ihr bisheriges Mitwirken. Dafür konnten einige „neue“ Vereine gewonnen werden.

Wir bedanken uns - im Namen der Vöcklamarkter Kinder - recht herzlich für die Mitwirkung beim Ferienprogramm 2012 bei folgenden Vereinen, Privatpersonen, Institutionen und Sponsoren:

Reiterhof Zipf, Nicole Starzinger
UTC Pfaffing, Ing. Robert Eitzinger, Ulli Maister
LA-Trainer DI Hans Dullinger
Marktmusikkapelle, Alexander Sillinger, Thomas Schiemer
Gemeindebedienstete, Roswitha Straßer, Mario Fellner
Heimatverein Vöcklamarkt/Pfaffing/Fornach, Eduard Gruber
Sparkasse Vöcklamarkt,
Manuela Mair-Baum, Markus Lohninger
Jägerschaft Vöcklamarkt, Fritz Gramlinger, Hans-Peter Mackner

SPÖ Pfaffing, Bgm. Hilde Pauzenberger, Christine Gruber
ATSV Zipf, Waltraud Hödl
ÖNJ Vöcklamarkt, Wolfgang Marka
Volksbank Vöcklamarkt-Mondsee, Silvia Lasser
Schatzis*kinderstube, Maria Schatzdorfer
SPÖ Vöcklamarkt u. Sekt. Modellflieger, Johann Breithenthaler
Expression Dance Company, Karin Burgstaller
FF Vöcklamarkt u. FF Schmidham, HBI Horst Feichtenschlager
Brigitte Wiesinger, Bogensport Attergau
Bürgermeister Josef Six
Karate Gampern, Ing. Franz Nini
Lesezentrum fechila, Elli Mayr, Norbert Eder
Attergauer Raiffeisenbank, Julia Kornhuber
ÖAAB, Peter Hemetsberger
Kinderwelt Walchen, Mag. Freimuth Daxner

mit freundlicher Unterstützung
Attergauer Raiffeisenbank
Sparkasse Vöcklamarkt
Volksbank Vöcklamarkt-Mondsee
Tourismusverband Vöcklamarkt
Zipf-Reisen
Gemeindeamt Pfaffing

Das Ferienprogrammheft 2012 wird in der letzten Schulwoche - alle Kinder werden es am gleichen Tag erhalten - in den Kindergärten in Vöcklamarkt, Zipf u. Pfaffing, sowie in der Volksschule und in den 1. u. 2. Klassen der Neuen Mittelschule verteilt.

Für Kinder, die auswärts eine Schule besuchen, liegen Programmhefte in den Vöcklamarkter Banken, im Lesezentrum und am Gemeindeamt Vöcklamarkt zur Entnahme auf.



Viel Spaß und schöne Ferien wünscht der Kulturausschuss der Marktgemeinde Vöcklamarkt!

Rasenmähen während der Mittagszeit bzw. an Sonn- und Feiertagen

Viele Gemeindebürger nutzen die Sonn- und Feiertage, um sich in ihrem Garten zu erholen und zu entspannen. Es gibt natürlich auch Mitbürger, die auf Grund ihrer beruflichen Tätigkeit nur an den Wochenenden Zeit finden, ihre Gartenarbeit zu verrichten.

Damit ein friedliches Nachbarschaftsverhältnis gewährleistet bleibt, sollte an Sonn- und Feiertagen ausnahmslos, sowie an Wochentagen in der Mittagszeit zwischen 12.00 und 14.00 Uhr das Rasenmähen unterlassen werden.



Gefahrenzonenplan Dürre Ager

Der Gefahrenzonenplan Dürre Ager liegt noch bis zum 16. Juli 2012 im Bauamt der Marktgemeinde Vöcklamarkt zur öffentlichen Einsichtnahme auf.

Naturraumkartierung Oberösterreich - Biotopkartierungen 2012 im Gemeindegebiet Vöcklamarkt

Die Biotopkartierungen im Rahmen des Projektes „Teile Europaschutzgebiet Wiesengebiete und Seen im Alpenvorland“ (Gemeinden Fornach, Frankenmarkt, Pfaffing, Vöcklamarkt) dienen vorrangig zur Unterstützung der qualitativen Entwicklung im Europaschutzgebiet sowie im Naturschutzgebiet „Kreuzbauernmoor“. Die Arbeiten werden von Mai 2012 bis Mai 2013 von Werkvertragsnehmern

durchgeführt. Zur Erfassung der einzelnen Biotopflächen ist es unumgänglich, auch im Privatbesitz befindliche Grundstücke zu betreten.

Die betroffenen Grundbesitzer im Gemeindegebiet Vöcklamarkt - **Wilding, Hainberg und Mörasing** - werden freundlich gebeten, die Biotopkartierung und das Betreten der Grundstücke zu gestatten.



AUS UNSEREM ALTEN- UND PFLEGEZENTRUM

Kochbuchpräsentation im Alten- und Pflegezentrum



Hausfreunde, Apfelradl, Speckknödel, Paprikahendl und Schmidhamer Zelten - alte Rezepte aus Zeiten, wo Piccata Milanese, Kebap, Sushi und Souflaki bei uns einen Bekanntheitsgrad hatten, wie vielleicht die Nationalgerichte der Seychellen heutzutage.

Verkocht wurden damals in erster Linie Zutaten, die bei uns leicht verfügbar und leistbar waren und vor allem eine größere Schar von Essern sättigen konnten. Gerade unter solch kargen Bedingungen sind viele sehr schmackhafte Gerichte entstanden, die vereinzelt sogar als Nationalgerichte Karriere machten.

Elisabeth Six, Diplomkrankenschwester im Alten- und Pflegezentrum Vöcklamarkt (APZ) und die Psychologiestudentin Regina Feichtinger erarbeiteten in ungezählten Freizeitstunden ein Kochbuch

mit Lieblingsrezepten der Bewohnerinnen und Bewohner des APZ. So entstand das Koch-Geschichten-Buch „Mei Leibspeis“, in dem die Heimbewohner Interessantes und Amüsantes zu berichten wissen und ihr Lieblingsgericht preisgeben - zum Nachkochen versteht sich.

A propos Nachkochen: Neben Elisabeth Six und Regina Feichtinger, die federführend beim Kochbuch-Projekt waren, wurden zahlreiche Mitarbeiter/innen des APZ zu Testköchen/innen. Jedes Gericht wurde nämlich nachgekocht und fotografiert.

Im Rahmen des beliebten Sonntagscafés im Alten- und Pflegezentrum wurde das Kochbuch am 10. Juni veröffentlicht und zum Kauf angeboten.

Die finanzielle Unterstützung zahlreicher Sponsoren ermöglichte es, das Buch in

gebundener Form drucken zu lassen. Dieses kulinarisch, zeitgeschichtlich und biografisch wertvolle Koch-Geschichten-Buch ist um € 16,90 im Alten- und Pflegezentrum und im Gemeindeamt Vöcklamarkt erhältlich.



Die Autorinnen des Kochbuches „Mei Leibspeis“
Regina Feichtinger u. Elisabeth Six
Foto: APZ Vöcklamarkt

Montessori Kindergarten - Kartoffelprojekt 2012

Laura, Birgit, Sieglinde, Nicola,... so heißen nicht die Kindergartenkinder vom Montessori-Kindergarten Vöcklamarkt, sondern hierbei handelt es sich um einige Kartoffelsorten, welche die Kinder bereits im Rahmen eines EU-Projektes beim Wochenmarktbesuch kennengelernt haben.

KidsINNscience ist ein internationales Forschungsprojekt, wobei unser Montessori-Kindergarten aus Vöcklamarkt ausgewählt wurde, mit einem Feldversuch im Bereich der Naturwissenschaften die Bildung der Kinder zu verbessern.

Zu Beginn wurde das Grundwissen der Kinder um den Kartoffelanbau abgeklärt, wobei die meisten Kinder schon wussten, dass Kartoffeln „nicht auf Bäumen wachsen“. Da in Walchen bei Vöcklamarkt seit einem Jahr eine Kartoffelgemeinschaft existiert (Betreuung eines gemeinsamen Kartoffelfeldes im Dorf), bekam unser Kindergarten auch die Gelegenheit, ein eigenes Feld zu bewirtschaften. Mit einer alten Setzmaschine und einem Traktor baute jedes Kind Erdäpfel an. Auch im eigenen Kinder- Garten wurde ein Feld an-

gelegt, wo als neue Innovation alte Kartoffelsorten angebaut wurden. Mit den genauen Bestandteilen, dem Keimvorgang, der Erzeugung von Kartoffelkleister, Messen des Wasseranteiles, sowie verschiedene Anbauvariationen (mit Erde in Jute, Plastik, Kübeln und Setzlinge in Strohsäcken) hatten die Kinder die Möglichkeit zu experimentieren. Außerdem kochten die Kinder jeden Freitag im KG wunderbare Kartoffelgerichte - sogar der Küchenchef des Alten- und Pflegeheimes persönlich bereitete köstliche Gnocchi zu.

Beim traditionellen Kindergartenfest führen die Kinder Kartoffeltheaterspiele und Lieder auf. Und im Herbst wird dann das große Erdäpfelfeld in Walchen geerntet. Lebenspraktische Grundkenntnisse, Erfahrungen mit allen Sinnen erfassen, Diskussionsrunden Anregen, Anbauarten und die Entwicklung der Kartoffel lernen, all diese Bildungsziele und noch viele mehr, stecken hinter so einem natürlichen und spannenden Kartoffelprojekt, und das mit Kleinkindern im Kindergartenalter!!



Viel Spaß hatten die Kinder des Montessori-Kindergartens beim Kartoffelprojekt
Foto: Montessori-Kindergarten



Erfolgreiche Teilnahme der Volksschule Vöcklamarkt am Pinguin Cup

Der diesjährige Pinguin-Cup der Volksschulen des Bezirkes ging vor kurzem wieder im Hallenbad Vöcklabruck über die Bühne. Dabei boten die Vöcklamarkter Schwimmstaffeln wieder großartige Leistungen und schafften die 2B (KL Sa-

bine Templ), die 3A (KL Tanja Asamer) und die 4C (KL Gabi Lechner) jeweils die Tagesbestzeiten in ihren Klassen. Weiters nahmen die 2A, 3B und 3C Klasse am diesjährigen Pinguin Cup teil. Nun geht es für die jeweiligen Klassen-

sieger zum Landes Pinguin Cup nach Linz. Dabei möchte die 3A Klasse ihren Landesmeistertitel aus dem Vorjahr verteidigen. Die Volksschule ist stolz auf ihre Schwimmer und wünscht ihnen alles Gute für das Landesfinale in Linz.



„Wir bewegen Schule“! Neue Mittelschule Vöcklamarkt präsentiert ein Projekt mit Klasse

„Wer sich bewegt, dem fällt das Denken leichter!“ Frei nach dem Motto von Johann Wolfgang von Goethe hat die 2b der Neuen Mittelschule Vöcklamarkt ein ganzes Schuljahr lang Bewegung, Sport und engagiertes Gesundheitsbewusstsein in alle Bereiche des Schulalltags gebracht - vom Unterricht über Pausen und Freizeit bis hin zu gesunder Ernährung. Das erfolgreiche Projekt wurde im Rahmen der Aktion „Gesundheit leben. Gesundheit lernen“ der OÖGKK durchgeführt und nun im ORF Landesstudio in Linz präsentiert.

Unter Anleitung ihrer Klassenvorstände Martina Eggerth und Margarete Seiringer sowie ihrer Integrationslehrerin Eva Haberpointner zeigten die Kinder der 2b von Anfang an großes Engagement in

der Umsetzung des Projekts. Bewegung wurde so zum fächerübergreifenden Leitthema des Schuljahres. Ob Bewegung in der Klasse, „Bewegte Pause“, das gemeinsame Zubereiten der gesunden Jause zur besseren Fitness u.v.m.: Die 22 Schülerinnen und Schüler setzten ein starkes Zeichen an der NMS Vöcklamarkt, das weit über das laufende Schuljahr hinauswirken wird. Die kreative Präsentation in Linz wurde zu einem echten Highlight des Projekts und fand großen Anklang. Besonders das Teilprojekt „Kilometer sammeln für den guten Zweck“ sorgte für Begeisterung. Die Kinder versuchten dabei in nur 6 Wochen eine Strecke von 1.000 Kilometern zu ergehen bzw. zu erlaufen. Jeden Tag wurden 2 Kinder mit einem elektronischen Schrittezähler ausgestattet und die Strecken addiert.

Dank der finanziellen Unterstützung durch die Vöcklamarkter Unternehmen Pesendorfer Bau, Attergauer Raiffeisenbank/Bankstelle Vöcklamarkt, Getränkehandel Huemer & Sohn, Sparkasse Vöcklamarkt und Tankstelle Stiglechner und einer Spende von Landesschulrats-Präsident Fritz Enzenhofer konnte eine schöne Summe gesammelt werden, die die Kinder nun für ein Schulprojekt in Ghana spenden, um auch auf diesem Weg etwas „zu bewegen“.

Zum Abschluss der Projektpräsentation sorgte die 2b mit einem „Bewegungs-Rap“ für Stimmung, einer musikalischen Umsetzung des Projekts, die den ganzheitlichen Anspruch der Neuen Mittelschule Vöcklamarkt im Miteinander von Lehrern und Schülern unterstreicht: kompetent, kreativ und sozial engagiert.



OÖ GKK
FORUM GESUNDHEIT

Wir bewegen Schule
Foto: NMS Vöcklamarkt

Gartenprojekt der NMS Vöcklamarkt

Mit viel Begeisterung und persönlichem Einsatz führten die Schüler der 3A Integrationsklasse der NMS Vöcklamarkt ein tolles Gartenprojekt durch.

Fächerübergreifend wurde der Kräutergarten neu angelegt, der Zaun bunt gestrichen und in einem eigenen Workshop mit Herrn Marka wurden kreative Naturholzmöbel angefertigt.

Es entstand eine neue „Wohlfühloase“ im Freien für die ganze Schule, die vom Elternverein großzügig unterstützt wurde. Neben fachlichem Wissen über Kräuter und handwerklichem Geschick, wurden Rücksichtnahme, soziale Kompetenz und Verantwortungsbewusstsein in diesem Projekt besonders gefördert.



Gartenprojekt der NMS

Foto: NMS Vöcklamarkt

Schulbeginnhilfe des Landes Oberösterreich

Mit 100 Euro Schulbeginnhilfe werden Familien, deren Kinder erstmalig in die Pflichtschule eintreten, finanziell unterstützt. Aufgrund der sehr teuren Erst-

ausstattung von Taferlklasslern wird auf diese Weise jenen Familien geholfen, die diese Unterstützung am dringendsten benötigen, erklärt LHStv. Franz Hiesel.

Schulveranstaltungshilfe des Landes Oberösterreich

„Mehrkindfamilien“ stoßen an ihre finanziellen Grenzen, wenn gleich zwei Schulveranstaltungen in einem Schuljahr zusammenfallen“, erläutert LHStv. Franz Hiesel die Beweggründe, warum das Land OÖ. diese Familienunterstützung eingeführt hat. Ansuchen können alle Familien, bei denen zumindest zwei Kin-

der in einem Schuljahr an mehrtägigen Schulveranstaltungen teilnehmen (zusammengefasst mindestens 8 Schulveranstaltungstage). Anträge liegen in den Schulen und im Gemeindeamt auf und zum Downloaden zu finden unter: www.familienkarte.at/Foerderung



Die 1b Klasse der NMS Vöcklamarkt siegt bei Kindersendung „1, 2 oder 3“!

Die drei Kandidaten Lara Birglehner, Marius Lehner und Marcel Gebetsberger schlugen sich bei der Aufzeichnung der ORF-Sendung „1, 2 oder 3“ zum Thema „Von Jung zu Alt“ hervorragend. In der von „Elton“ moderierten Show siegte das Team der NMS Vöcklamarkt mit zwei Punkten Vorsprung auf das Team aus Deutschland sowie mit großem Abstand vor dem Team aus Schweden. Dazu trug natürlich auch die Unterstützung durch die gesamte Klasse sowie einigen Eltern bei, die unter der Leitung von KV H.-P. Dietl die Kandidaten zur Aufzeichnung ins ZDF-Studio nach München begleiteten. Neben dem Gewinn für die Klassenkasse konnten die erfolgreichen Kandidaten das Maskottchen der Sendung „Piet Flosse“, aus Legosteinen gebaut, als Siegerpokal in Empfang nehmen.

Mehr Fotos von der Sendung sind zu sehen auf der Homepage der NMS: <http://nmsvmarkt.wordpress.com/>



v.l.n.r.: Lara Birglehner, Marius Lehner, der Initiator, Elton, Marcel Gebetsberger Foto: Hans-Peter Dietl



Rotes Kreuz setzt mit Sozialmärkten einen weiteren Schritt gegen Armut

Mehr als 15.000 Menschen sind im Bezirk Vöcklabruck armutsgefährdet - die Hälfte von ihnen lebt in ständiger Armut. Gemeinsam mit den bestehenden Sozialmärkten will das Rote Kreuz ab Herbst mit einem fixen und einem mobilen Markt gegen die Armut ankämpfen.

In Vöcklamarkt gibt es dazu am 10. Juli einen Informationsabend für die Bevölkerung.

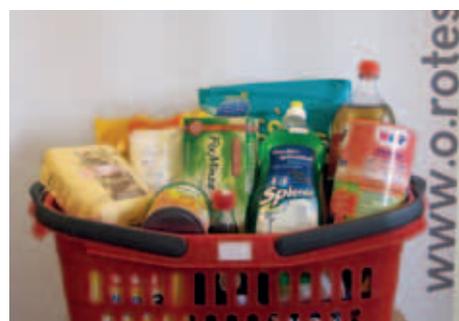
„Wir wollen die Bevölkerung in die Sozialmärkte mit einbinden und mit bereits gegründeten Initiativen unter dem Schirm des Roten Kreuzes zusammenarbeiten und diese ambitionierten Projekte professionell umsetzen“, betont Anton Durchner, Bezirksreferent der Gesundheits- und Sozialdienste des Roten Kreuzes. „Es soll auf keinen Fall eine Konkurrenz zu den bestehenden Sozialmärkten engagierter Vereine entstehen, sondern ein kooperatives Miteinander. Ein ständiger Dialog und Austausch der Organisationen soll das Netzwerk der Hilfe im Bezirk Vöcklabruck noch stärker werden lassen“, erklärt dazu Bezirksstellenleiter Dr. Peter Salinger.

In Vöcklamarkt ist derzeit ein fixer Sozialmarkt des Roten Kreuzes in Aufbau. Ab Herbst sollen hier freiwillige Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter an zwei oder mehreren Tagen pro Woche an berechnete Personen und Familien Lebensmittel und Hygieneartikel zu sehr günstigen Preisen ausgeben.

„Wir haben schon viele Vorgespräche mit Firmen und Geschäften geführt - das Angebot an Lebensmitteln ist groß“, freut sich Helmut Bachinger, einer der Initiatoren aus Vöcklamarkt, über die bevorstehende Zusammenarbeit mit dem Handel. Der Bedarf im Bezirk ist jedenfalls gegeben. „Laut oberösterreichischem Armutsbericht leben mehr als sechs Prozent der Bevölkerung in permanenter Armut. Die Rot-Kreuz-Vision - Das Leben von Menschen in Not und sozial Schwachen durch die Kraft der Menschlichkeit verbessern - soll sich daher in Zukunft auch bei der Bekämpfung der Armut im Bezirk Vöcklabruck zeigen“, argumentiert Bezirksgeschäftsführer Mag. Gerald Schuster.

Um die Sozialmärkte betreiben zu können, werden freiwillige Mitarbeiter gesucht. Daher gibt es für alle Interes-

sierten, für Gewerbetreibende und für künftige Warenspenden sowie auch für alle in Armut lebenden Personen einen Informationsabend zum Projekt Sozialmarkt am **Dienstag, 10. Juli, um 19 Uhr im Pfarrsaal Vöcklamarkt.**



Fotos: Abdruck honorarfrei, Credits: ÖRK/LV ÖÖ.

Landjugend Weißenkirchen spendet für die Lebenshilfe in Vöcklamarkt

Die Landjugend Weißenkirchen überreichte der Arbeitsgruppe Vöcklamarkt einen Check über 500,- Euro. Bei einer Hausführung durch die Tagesheimstätte Vöcklamarkt konnten sich Stefan Brucker und Eva Lugstein von der Landjugend Weißenkirchen davon überzeugen, dass die Spende bei der Lebenshilfe in Vöcklamarkt gut angelegt ist. Beide waren über die Angebote und die Beschäftigung der Klienten positiv überrascht. Stefan Brucker von der Landjugend Weißenkirchen berichtete, dass der Erlös durch verschiedene Veranstaltungen und Aktionen der Landjugend zusammen gekommen ist. Für sie war es wichtig, dass die Spende in der Region bleibt und für soziale Einrichtungen verwendet werden soll. Die Arbeitsgruppe Vöcklamarkt der Lebenshilfe Oberösterreich, vertreten durch Christl Nußbaumer stellvertretende Obfrau, bedankte sich bei der Landjugend Weißenkirchen für die Spende.



Spendenübergabe an die Lebenshilfe Vöcklamarkt

Foto: LJ Weißenkirchen

„magmoiselle“ präsentierte ihr Debütalbum AUFTAKT

Anfang Juni präsentierte „magmoiselle“ Teresa Eitzinger im Kino Lichtspiele Lenzing ihr Debütalbum AUFTAKT der Öffentlichkeit. Die Konzertbesucher des mehr als überfüllten Saals waren hellauf begeistert vom dargebotenen Programm. Neben dem Konzert gab es nämlich auch ihr erstes Musikvideo „Die Schnulze“ auf der Kinoleinwand zu sehen.

Die junge Vöcklamarkterin komponiert, textet, singt und das alles auf ihre ganz spezielle Art und Weise. Themen ihrer Songs sind kleine und große Geschichten aus dem und über das Leben. Mit verspielten Texten, kreativem Wortspiel, unterlegt mit jazzig eingefärbtem Soul - meist gefühlvoll und zart, manchmal

auch etwas hart, öffnet „magmoiselle“ die Tür in eine musikalische Welt, wie sie bislang in dieser Form kaum zu finden war. Kost- bzw. Hörproben sind auf der Homepage www.magmoisellemusic.com zu finden.

Wer es bisher nicht geschafft hat, „magmoiselle“ Teresa Eitzinger live zu hören, hat dazu am Freitag, 13. Juli, (bei Schönwetter) in der Soundgruam in Timelkam die nächste Gelegenheit. Es wird bestimmt ein Konzert der Extraklasse sein.

Wir wünschen, dass das Projekt „magmoiselle“ - wie der Titel des Albums bereits aussagt - der Auftakt zu einer großen musikalischen Reise ist.



Teresa Eitzinger präsentierte ihr Debütalbum
Foto: Dominik Eckl

Einschaltungen von Inseraten und Anzeigen in der Gemeindezeitung

Kostenlose Ankündigungen u. Einschaltungen:

- Vereine aus Vöcklamarkt - Veranstaltungskündigungen, Vereinsberichte
- Berichte von öffentlichen Institutionen (Kindergärten, Schulen, Lebenshilfe, Pfarre, udgl...) aus Vöcklamarkt
- Stellenangebote von Firmen aus Vöcklamarkt
- Stellenangebote von auswärtigen Firmen

Kostenpflichtige Einschaltungen:

- Ankündigungen von Veranstaltungen von gastgewerblichen Betrieben (Konzerte, Kabarets, Lesungen ... Musik im Gastgarten, Grillfeste, spezielle Angebote „Partie“ ...
- Firmeneinschaltungen u. Werbungen von Betrieben aus Vöcklamarkt

- Einschaltungen u. Werbungen von auswärtigen Betrieben u. Gewerbebetrieben (z.B.: Telekom, Liwest, ÖBB ...) mit dem Vermerk: **bezahlte Anzeige**

Anzeigengebühren:

Voraussetzung - nach Spalten u. grafischem Layout

DIN 4	ganze Seite	€ 300,-
19 x 15	½ Seite	€ 150,-
12 x 10		€ 100,-
6 x 10		€ 75,-
6 x 4		€ 50,-
6 x 2		€ 25,-

Bitte beachten Sie den Redaktionsschluss: Diesen entnehmen Sie der letzten Seite der aktuellen Ausgabe!

Bearbeitung, Grafik, Druck und Postversand nehmen 14 Tage in Anspruch.



oövv
Der Verkehrsverbund

...wie komme ich dorthin?

Sie planen einen Ausflug, oder möchten den Arbeitsweg neu gestalten?

Die Mitarbeiter bei **MobiTipp** nehmen sich Zeit für Ihre persönliche Fahrplanauskunft.

...wir senden Ihnen auch gerne Fahrpläne.

MOBITIPP

- ...Information, Tarife
- ...Beratung, Verkauf
- ...Auskunft & Anliegen

Theatergasse 9, 4810 Gmunden, 07612 / 20812

oövv
Der Verkehrsverbund

...Sie wüssten gern wie viel Sie sich sparen?

Mehr als 30 % der Kosten können am Arbeitsweg mit einer Monatskarte des Verkehrsverbundes gespart werden.

...wir beraten Sie gerne darüber, günstig unterwegs zu sein.

MOBITIPP

- ...Information, Tarife
- ...Beratung, Verkauf
- ...Auskunft & Anliegen

Theatergasse 9, 4810 Gmunden, 07612 / 20812



Peter Pölzleithner - Teilnehmer am Europäischen Jugendparlament

Von 23. März bis 1. April 2012 fand die internationale Sitzung des Europäischen Jugendparlaments in Istanbul statt. Ca. 230 Schülerinnen und Schüler von Aserbaidschan bis Weißrussland trafen sich unter dem Motto „Bridging the Cultural Divides of Europe“.

Vier SchülerInnen der 5 BHAK I Salzburg durften Ende März als Österreichische Delegation an der 69. Internationalen Sitzung des Europäischen Jugendparlaments in Istanbul teilnehmen.

Unter den Teilnehmern befand sich auch Peter Pölzleithner aus Vöcklamarkt. Das Europäische Jugendparlament ist eine Non-Profit-Organisation mit Sitz in Berlin, die Jugendlichen und jungen Erwachsenen in ganz Europa die Chance gibt, sich über aktuelle politische, wirtschaftliche und soziale Themen Gedanken zu machen und zu diskutieren.



Peter Pölzleithner (2. v.r.) mit der österreichischen Abordnung auf dem Weg zum europäischen Jugendparlament. Foto: BHAK I Salzburg

Gesunde Gemeinde

Vöcklamarkt

Gesunde
Gemeinde

www.gesundes-oberoesterreich.at

Apotheken-Bereitschaftsdienst Juli:

Die Dienstbereitschaft der Apotheken beginnt jeweils am Samstag 12 Uhr und endet am folgenden Samstag um 8 Uhr.

Im Falle, dass der Samstag ein gesetzlicher Feiertag ist, findet der Turnuswechsel am Freitag 18 Uhr statt.

Edelweiß-Apotheke

Hauptstraße 4a · 4870 Vöcklamarkt · Tel.: (07682) 6265

30.06. - 07.07. 2012

Apotheke „Zum schwarzen Adler“

Hauptstraße 86 · 4890 Frankenmarkt · Tel.: (07684) 6321

07.07. - 14.07.2012

Schutzengel-Apotheke

Attergauer Straße 17 · 4880 St. Georgen/A. · Tel.: (07667) 6251

14.07. - 21.07.2012

Apotheke „Zum guten Hirten“

Hauptstraße 7 · 4873 Frankenburg · Tel.: (07683) 8234

21.07. - 28.07.2012

Seering-Apotheke

Am Seering 1 · 4880 St. Georgen/A. · Tel.: (07667) 80060

28.07. - 04.08.2012

ÄRZTENOTDIENST UND APOTHEKEN- BEREITSCHAFTS- DIENST

**Bis zum Redaktionsschluss
hat uns der Ärzte-Bereit-
schaftsdienst leider nicht
erreicht!**



Stammtisch für Pflegende Angehörige

LIEBE PFLEGENDE ANGEHÖRIGE!
Juli und August ist Sommerpause des Stammtisches.

Nächster Termin: 13. September 2012

Näheres wird in der September Gemein-
dezeitung bekanntgegeben.

„Die Seele nährt sich von dem, worüber
sie sich freut.“

Ein Gedanke von „Glücksmomente am
Weg/Zipf“.

Wir wünschen euch in der „Sommerpause“
viele Momente der Freude, der Ruhe und

Entspannung, aus denen ihr Kraft schöp-
fen könnt.

Hermi und Maria



Blutspende- aktion im Mai

212 Blutspender, darunter
zahlreiche Erstspender, be-
teiligten sich an der im Mai
durchgeführten Blutspende-
aktion. Für die gute Organi-
sation sorgte wie immer Frau
Inge Aschauer.

Aus Liebe zum Menschen.

Unser Schwerpunkt im Juli: Mangelernährung

Trink- und Aufbaunahrung bei (krankheitsbedingter)
Mangelernährung



Gerne stehen wir Ihnen bei Fragen zur Seite.

Außerdem erhalten Sie die passenden Kostproben,
individuell für Ihren Nährstoffbedarf.



natürlich • wertvoll
edelweiss apotheke
Tel.: 07682/6265
vöcklamarkt



bezahlte Anzeige

Ärzte - Adressen u. Telefonnummern:

Dr. Christian Ainberger

Dr.-Scheiber Str. 6a, Vöcklamarkt
(07682) 6245

Dr. Saad Al-Youssef

Hauptstraße 4, Vöcklamarkt, Tel.: 6254

Dr. Johannes Spießberger

Johann-Strauß-Str. 1, Vöcklamarkt
(07682) 2322

Dr. Johann Aschenberger

Weyer 66, Neukirchen (07682) 7500

Dr. Josef Jedinger

Rainerweg 5
Frankenburg (07683) 7058

Dr. Hubert Niedermayr

Nr. 123, Gampern (07682) 87070

Dr. Johann Stadlmayr

Bachweg 11, Frankenburg (07683) 5036

Dr. Franz Ottinger

Brucknerweg 17, Frankenk., Tel.: 8215

Dr. Marion Stöger - Augenärztin

Marktstraße 3, Vöcklamarkt
(07682) 21777 oder 0650/6914644
Ordinationszeit: Freitag 9 - 18 Uhr

Betreuung für Menschen mit Demenz

Menschen, die an Demenz erkrankt sind
und zuhause leben, haben nur selten ein
abwechslungsreiches Freizeitprogramm.
Der Kontakt zu Freundinnen und Freun-
den nimmt in der Regel im Alter kontinu-
ierlich ab.

Die bestqualifizierten Mitarbeiterinnen
und Mitarbeiter der Volkshilfe haben
hohe Kompetenz in der Demenzbe-
treuung. In kleinen, familiären Betreu-
ungsgruppen werden demenzkranke
Menschen einmal pro Woche liebevoll
betreut. Neben Singen, Basteln und Ge-
sellschaftsspielen werden alte und neue
Hobbys (wieder-)entdeckt.

**Die Volkshilfe will mit der stundenwei-
sen Tagesbetreuung auch die Angehö-
rigen unterstützen und ihnen ein paar
Stunden Auszeit ermöglichen, in denen
sie abschalten und Kraft tanken können.**

Die Betreuung wird immer am Donners-
tag von 13.30 bis 16.30 Uhr angeboten.
Der Kostenbeitrag für die Nachmittags-
betreuung beträgt EUR 15,- (Getränke u.

kleine Imbisse inklusive).

**Volkshilfe Vöcklabruck, Industriestraße
33, 4840 Vöcklabruck**

Kontakt:

Michaela Pesendorfer, 07672/78345-40

Wussten Sie, dass

... die Zuordnung zu einer Pflegegeld-
stufe aufgrund eines Sachverständi-
gengutachtens bestimmt wird?

Pflegebedarf

Für die Beurteilung des Pflegebedarfs
können ausschließlich folgende **fünf
Hilfsleistungen** berücksichtigt werden:

- Herbeischaffen von Nahrungsmitteln,
Medikamenten und Bedarfsgütern
des täglichen Lebens
- Reinigung der Wohnung und der per-
sönlichen Gebrauchsgegenstände
- Pflege der Leib- und Bettwäsche
- Beheizung des Wohnraumes ein-
schließlich der Herbeischaffung des
Heizmaterials

volkshilfe.

- Mobilitätshilfe im weiteren Sinn (z.B.
Begleitung bei Amtswegen oder Arzt-
besuchen)

Bei der Beurteilung des Pflegebedarfs
werden Zeitwerte für die erforderlichen
Betreuungsmaßnahmen und Hilfsver-
richtungen berücksichtigt und zu einer
Gesamtbeurteilung zusammengefasst.

Über die Zuordnung zu einer Pflegegeld-
Stufe entscheidet die zuständige Stelle
auf der Grundlage eines **Sachverständi-
gengutachtens**. In der Regel erfolgt ein
Hausbesuch durch eine Ärztin/einen Arzt
oder in manchen Fällen durch eine dip-
lomierte Pflegefachkraft. Dieser Hausbe-
such ist zuvor anzukündigen. Aber auch
Vertrauenspersonen wie z.B. die pfl-
genden Angehörigen können bei dieser
Begutachtung anwesend sein und Anga-
ben zum Pflegealltag machen.
Nähere Informationen über Vorausset-
zungen für das Pflegegeld finden sich auf
www.help.gv.at





Sicher GRILLEN

Geselliges Beisammensein mit Freunden, Verwandten und der Familie. Ein lauer Sommerabend, mit Grillfest im Garten - würzige Köstlichkeiten vom Rost – für viele gibt es nichts Schöneres. Doch auch hier lauern die Gefahren. Damit der Grillspaß nicht mit einem Besuch beim Arzt oder im Krankenhaus endet

... hier unsere SICHERHEITSTIPPS !

- Achten Sie darauf, dass der Grill so zusammengebaut wird, wie es in der Gebrauchsanweisung beschrieben wird.
- Stellen Sie den Grill immer standsicher an einen offenen Platz auf.
- Kontrollieren Sie bei Gasgrillern, dass der Gasanschluss richtig befestigt wurde und alle Zubehörteile gewartet sind.
- Halten Sie genügend Abstand zu brennbaren Gegenständen ein (mind. 5 Meter).
- Passen Sie auf Kinder und Tiere auf !

Kinder werden von offenem Feuer magisch angezogen. Kindgerechte Aufklärung über die möglichen Gefahren kann so manches Unglück verhindern.



Benutzen Sie eine **Schürze und Handschuhe !**
Achten Sie darauf, dass keine lockeren Kleidungsstücke in die Nähe der Flammen kommen.

Verwenden Sie das **richtige Zubehör** z.B. langstielige Grillzange mit hitzeisolierten Griffen.

Kleine Brandwunden unter fließendes lauwarmes Wasser (ca. 20°) halten und steril abdecken !



Anzündehilfe niemals auf warme oder heiße Kohle geben !

Achten Sie darauf, dass die Anzündehilfe vollständig verbrannt ist, bevor Sie das Grillgut auflegen.

Verwenden Sie nur Anzünder und Hilfen, die dafür vorgesehen sind - keinesfalls brennbare Flüssigkeiten wie Benzin oder Spiritus.

Damit es keine „heiße“ Sache wird !

 Achten Sie auf die Feuerstelle. Den Grill nie unbeaufsichtigt lassen.

 Halten Sie einen Kübel mit Wasser bzw. einen Wassersprüher griffbereit (für den Fall, dass doch einmal Flammen hochschlagen).

 Löschen Sie die Restglut mit Wasser und entsorgen Sie die erkaltete Asche in einem feuerfesten Behälter.

SICHER ist SICHER !

Der OÖ ZIVILSCHUTZVERBAND – Die Informationsstelle für Sicherheitsfragen

INFORMATION BERATUNG AUSBILDUNG



OÖ. Zivilschutzverband

A - 4020 Linz, Wiener Straße 6, Telefon 0732/65 24 36, Fax: 0732/66 10 09
E-mail: office@zivilschutz-ooe.at, homepage: www.zivilschutz-ooe.at oder www.siz.cc



sicheres Radfahren!

Treten auch Sie in die Pedale um am Morgen zum nächstgelegenen Bahnhof oder zur Arbeit zu gelangen oder genießen Sie in Ihrer Freizeit den Fahrtwind auf ausgedehnten Touren in der Natur? – Hier einige Sicherheitstipps, denn die Mobilität auf zwei Rädern ist auch mit Gefahren verbunden.



Achten Sie auf die verkehrssichere Ausrüstung Ihres Fahrrades!

Mit:

- zwei von einander unabhängigen Bremsen
- rutschsicheren Pedalen mit gelben Rückstrahlern
- einer helltönenden Glocke
- einem hell leuchtenden, mit dem Fahrrad verbundenen Scheinwerfer (bei Tageslicht und guter Sicht dürfen Fahrräder ohne diese Ausrüstung unterwegs sein)
- einem roten Rücklicht (Fahrräder dürfen bei Tageslicht und guter Sicht ohne diese Ausrüstung unterwegs sein)
- einem roten Rückstrahler
- zwei gelben Speichenreflektoren oder mit Reifen, deren Seitenwände weiß oder gelb rückstrahlend sind

ACHTUNG für Elektrofahrräder!

Mit einem E-Bike fahren Sie bei gleichem Krafteinsatz deutlich schneller - das bedeutet auch erhöhtes Unfallrisiko. Fahren Sie daher vorsichtig und nur mit Helm!



Tipps für unterwegs!

- Deutliche Handzeichen geben
- Langsam auf Kreuzungen zufahren
- Fahrgeschwindigkeit den Gegebenheiten und dem eigenen Können anpassen
- Vorrang anderer beachten
- Blickkontakt mit anderen VerkehrsteilnehmerInnen suchen
- Abstand zu geparkten Autos halten
- Nicht nebenbei Musik hören oder telefonieren
- Licht und Bremsen regelmäßig kontrollieren
- Bei Dämmerung Licht einschalten



Ihrem Kopf zuliebe – tragen Sie einen genormten Helm (Prüfzeichen –TÜV-GS, ANSI ODER Europa Norm EN 1078)



Beachten Sie: Kinder bis zum vollendeten zwölften Lebensjahr müssen beim Radfahren einen Helm tragen.

UNSER TIPP!

Schützen Sie Ihr Fahrrad mit einem gut sichtbaren Sicherheits-Code.

BEISPIEL:



Sollte ein codiertes Fahrrad gefunden werden, kann jede Sicherheitsdienststelle das Rad mit dem eingravierten Code-Kürzel dem rechtmäßigen Besitzer rasch zuordnen.

Codierte Fahrräder verleiten weniger zum Diebstahl!

SICHER ist SICHER !



VERANSTALTUNGEN IM JULI 2012

**Kleinfeld-
Barfuß-
Turnier** in der
Pizzeria Hintertürl

am **1. Juli 2012**
ab **14:00 Uhr**

Anmeldung unter
0664/2335187



bezahlte Anzeige

anschließend **EM-finale**

liveübertragung
auf
Großbildleinwand ab **20:00**



bezahlte Anzeige



**10.07.
AB 19 UHR**

**SOMMERZEIT
GASTGARTENZEIT**

ES GEHT WIEDER LOS!
WITZ MIT FRITZ IM GASTGARTEN
NUR BEI SCHÖNWETTER!

GASTGARTEN DER FAM.
RAUCHENSCHWANDNER

Gartenfest
im Hintertürl
Dämmerhoppfen ab 18:00
Open-Air-Bar
by Roli's Nette-Leit-Bar

Fr. 6. Juli
Livemusik: **Attersee Sterne**

Eintritt frei - Eintritt frei - Eintritt frei - Eintritt frei - Eintritt



bezahlte Anzeige

Sa. 7. Juli ab 18:00

Grillabend
mit **Andy & Roli**
in der Pizzeria
Hintertürl
Musik by **DJ M.**



bezahlte Anzeige

VERANSTALTUNGEN
IM JULI UND AUGUST



Samstag, 14. Juli 12, 20:00 Uhr
„Jo Man“ – Stiper Jörg und Manfred Wambacher

Samstag, 28. Juli 12, 20:00 Uhr
Stallinger Daniela + Franky Mayr
Akustikpop unplugged!!

Samstag, 18. August 12, 20:00 Uhr
Kofler Hannes · Gitarrensongs zum Mitsingen –
„Blues – Pop – Rock“

Samstag, 25. August 12, 20:00 Uhr
Stiper Jörg – Solosongs

EINTRITT FREI – BEI JEDER WITTERUNG – gemütliches
Verweilen, gutes Essen, stimmungsvolles Ambiente – je-
den Donnerstag – Kellerbier & Grillerei im Gerblhof.





ROCK in thal
FF Spielberg

mit
125-jähriger Jubiläumsfeier
der
FF Spielberg

**Freitag
Festakt mit den Feuerwehren**

**Samstag
Konzert Liveband XDREAM**

**Sonntag
Frühschoppen**

**20. - 22. Juli 2012
Lehnerhalle Thal
Vöcklamarkt**



PFÄFFING ROCKT!

www.grandmas.at
**GRANDMAS
CHOCOLATE CAKE**

Eintrittspreise:
Fr.:
bis 21⁰⁰ Uhr 5,-
nach 21⁰⁰ Uhr 7,-
Sa.:
bis 21⁰⁰ Uhr 5,-
nach 21⁰⁰ Uhr 8,-

SA.:
XDREAM
DIE LIVEBAND BEKANNT AUS DEN Ö3-CHARTS
www.xdream.at

**Dorfhalle Pfaffing
27. - 28. 07. 12**

Kein Einlass unter 15 Jahre
(amtl. Ausweis mit Foto!)

Veranstalter: LJ Vöcklamarkt-Pfaffing ZVR Nr.: 921075597

Pfarrfest der Pfarre Vöcklamarkt

Sonntag, 1. Juli 12, ab 9:00 Uhr, am Moserplatz
Pfarrfest mit Frühschoppen, großem Naschmarkt und buntem
Kinderprogramm
9 Uhr gemeinsamer Gottesdienst, anschließend Frühschoppen
beim Pfarrzentrum mit der Marktumusikkapelle Vöcklamarkt.
Für das leibliche Wohl ist wie immer mit Grillspeisen und Sa-
laten sowie Bauernkrapfen und köstlichen selbstgebackenen
Kuchen bestens gesorgt.
Bei Schlechtwetter findet der Frühschoppen in der Dorfhalle
Pfaffing statt.

Magdalena Kirtag

Samstag, 21. Juli 12
ganztäglich im Marktzentrum Vöcklamarkt

Zipfer Sporttage 2012 mit Cross Lauf

Samstag, 28. Juli 2012, ab 16 Uhr
Sonntag, 29. Juli 2012, ab 9 Uhr
Sportplatz ATSV Zipf
Online-Anmeldung unter: www.zipfercrosslauf.at
bzw. weitere Informationen unter: www.atsv-zipf.at



**28. Juli 2012
Samstag**

Grosslauf / 10km
Schülerlauf
Knirpselauf

**Zipfer
CROSS
Lauf**

Finisher-
Geschenke
für die Teilnehmer
des Crosslaufes!

www.zipfercrosslauf.at



W jeden Freitag **WOCHEN** **VÖCKLA - MARKT**

Alles was das Herz begehrt!

von 8:00 - 13:00 Uhr



Termine der Markt-Musikkapelle Vöcklamarkt im August:

5. AUGUST

Tag der Blasmusik mit der Musikkapelle des Flügelhornisten Hartmut Hintner - Pater-Haspinger Musikkapelle aus St. Martin/Gsies - bei Schönwetter am Moserplatz/bei Schlechtwetter in der Dorfhalle Pfaffing

10. AUGUST

Dämmerschoppen in Schmidham

17. AUGUST

Dämmerschoppen in Gründberg

24. AUGUST

Dämmerschoppen in Pfaffing

31. AUGUST

Dämmerschoppen in Spielberg

Österreichischer Alpenverein - Ortsgruppe Vöcklamarkt



Sommerprogramm 2012

Sonntag, 08.07.12

Kahlersberg (2350) - Hagengebirge
Aufstieg von Hinterbrand (1115)

Begleiterin: Hannelore Stöckl
Tel. Nr.: 0664/73162020

Mittwoch, 11.07.12

Hasseck (2119) - Ankogel Gruppe
Vom Hauserbauer (1100) in Dorfgastein - Anreise mit ÖBB

Begleiterin: Hannelore Stöckl
Tel. Nr.: 0664/73162020

Fr. 13.07. - Sa. 14.07.12

Großer Priel (2515) - Totes Gebirge
Aufstieg vom Almtalerhaus (714) mit Nächtigung Welsershütte (1726)

Begleiter: Heinz Bruckner
Tel. Nr.: 0699/11662490

Sonntag, 22.07.12

Mountainbike von der Donau zum Ameisberg - Mühlviertel

40 km - 1000 HM für anspruchsvolle Kondition u. Fahrtechnik - HELMPFLICHT

Begleiter: Herbert Bonner
Tel. Nr.: 07684/6032

Sonntag, 29.07.12

Großer Silberpfenning (2600) - Goldberggruppe

Aufstieg aus dem Gasteinertal

Begleiterin: Hannelore Stöckl
Tel. Nr.: 0664/73162020

VORANKÜNDIGUNG FÜR AUGUST



ViV
Veranstaltungen in
Vöcklamarkt

Sei ViV, bleib' im Markt!
www.viv.or.at



IMPRESSUM:

Medieninhaber und Herausgeber: Markt-Gemeinde Vöcklamarkt, Dr.-Scheiber-Straße 8, 4870 Vöcklamarkt,

f.d.l.v.: AL Wiesinger, Redaktion: Markt-Gemeinde Vöcklamarkt, Sekretariat, Tel. (07682) 2655-11,

Internet: www.vocklamarkt.at, E-mail: gemeinde@voecklamarkt.ooe.gv.at

Satz & Layout: 1st Company Handels- und Werbeagentur GmbH, 4870 Vöcklamarkt, www.1stcompany.at

Verlagspostamt: 4870 Vöcklamarkt Herstellungs- u. Erscheinungsort: 4870 Vöcklamarkt

REDAKTIONSSCHLUSS: AUSGABE 08/2012: MONTAG, 9. JULI 2012